

**GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN — GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST — REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

**MINISTERIE
VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST**

N. 96 — 2196

[S - C - 31326]

4 JULI 1996. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering houdende tijdelijke geldelijke bepalingen ten gunste van het naar het Brussels Hoofdstedelijk Gewest overgeheveld personeel van de Provincie Brabant

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Gelet op de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen, inzonderheid op artikel 40, 79bis en 80bis;

Gelet op het samenwerkingsakkoord van 30 mei 1994 tussen de federale overheid, de Vlaamse Gemeenschap, het Vlaamse Gewest, de Franse Gemeenschap, het Waalse Gewest en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest voor de verplichte overheveling zonder schadeloosstelling van het personeel en de goederen, rechten en verplichtingen van de provincie Brabant naar de provincie Vlaams-Brabant, de provincie Waals-Brabant, het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, de Gemeenschapscommissies bedoeld in artikel 60 van de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen, en naar de federale overheid, inzonderheid op de artikels 8, 9 en 10;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 26 januari 1995 tot tijdelijke regeling van de situatie van het personeel van de Provincie Brabant overgeheveld naar het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 21 december 1995 ter tijdelijke regeling van de situatie van het personeel van het Proef- en Ontledingsstation van het Centrum voor Onderricht en Opzoekingen der Chemische en Voedingsindustrieën (C.O.O.V.I.) overgeheveld naar het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, uitgebracht op 15 mei 1996;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 4 juni 1996;

Gelet op het protocol nr. 96/10 van 14 juni 1996 van het Sectorcomité XV;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1 gewijzigd door de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de overgangsmaatregelen inzake de rechtstoestand van het personeel dat van de Provincie Brabant wordt overgeheveld naar het Brussels Hoofdstedelijk Gewest op 1 januari 1995 in werking treden;

Dat, zolang dit personeel niet definitief wordt geïntegreerd in een dienst van het Gewest, de loopbaan ervan niet kan worden geregeld;

Dat de definitieve integratie van dit personeel enkel simultaan met het aannemen van de nieuwe statuten van het personeel van het Gewest kan gebeuren;

Dat, in afwachting en ter compensatie van sommige nadelen ten gevolge van de tijdelijke situatie, het zo snel mogelijk een geldelijk voordeel moet worden toegekend;

Op de voordracht van de Minister bevoegd voor Ambtenarenzaken,

Bestluit :

Artikel 1. In het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 26 januari 1995 tot tijdelijke regeling van de situatie van het personeel van de Provincie Brabant overgeheveld naar het Brussels Hoofdstedelijk Gewest wordt een artikel 4bis ingevoegd, luidend als volgt :

*Artikel 4bis. § 1. Het personeel dat titularis is bij de Provincie van de graden van bestuurssecretaris, architect, industrieel ingenieur of een van de respectievelijke bevorderingsgraden in niveau 1, en van opsteller, secretaris-rekenplichtige, adjunctcontroleur van werken en tekenaar in niveau 2, dat de bevorderingsvoorwaarden vervult binnen de gecontingenteerde groepen zoals zij werden vastgesteld bij artikel

**MINISTERE
DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE**

F. 96 — 2196

[S - C - 31326]

4 JUILLET 1996. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant des dispositions pécuniaires provisoires en faveur du personnel de la Province de Brabant transféré à la Région de Bruxelles-Capitale

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises, notamment l'article 40, 79bis et 80bis;

Vu l'accord de coopération du 30 mai 1994 entre l'autorité fédérale, la Communauté française, la Communauté flamande, la Région wallonne, la Région flamande et la Région de Bruxelles-Capitale pour le transfert obligatoire, sans indemnisation, du personnel et des biens, droits et obligations de la Province de Brabant vers la Province du Brabant wallon, la Province de Brabant flamand, la Région de Bruxelles-Capitale, les commissions communautaires visés à l'article 60 de la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises, et vers l'autorité fédérale, notamment les articles 8, 9 et 10;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 26 janvier 1995 réglant à titre transitoire la situation du personnel de la Province de Brabant transféré à la Région de Bruxelles-Capitale;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 21 décembre 1995 réglant à titre transitoire la situation du personnel de la Station d'Essai et d'Analyse du Centre d'Enseignement et de Recherches des Industries alimentaires et chimiques (C.E.R.I.A.) transféré à la Région de Bruxelles-Capitale;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances émis le 15 mai 1996;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 4 juin 1996;

Vu le protocole n° 96/10 du 14 juin 1996 du Comité de secteur XV;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que les mesures transitoires concernant la situation juridique du personnel de la Province de Brabant transféré à la Région de Bruxelles-Capitale entrent en vigueur le 1^{er} janvier 1995;

Qu'aussi longtemps que ce personnel n'est pas intégré définitivement dans un service de la Région, sa carrière ne peut être réglée;

Que l'intégration définitive de ce personnel ne s'opérera que simultanément à l'adoption des nouveaux statuts du personnel de la Région;

Que dans l'attente, et en compensation de certains préjudices nés de la situation transitoire, un avantage pécuniaire doit lui être accordé au plus vite;

Sur la proposition du Ministre ayant la Fonction publique dans ses attributions,

Arrête :

Article 1^{er}. Dans l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 26 janvier 1995 réglant à titre transitoire la situation du personnel de la Province de Brabant transférés à la Région de Bruxelles-Capitale est inséré un article 4bis libellé comme suit :

*Article 4bis. § 1^{er}. Le personnel titulaire à la Province des grades de secrétaire d'administration, architecte, ingénieur industriel ou d'un des grades de promotion respectifs dans le niveau 1, et de rédacteur, de secrétaire-comptable, de contrôleur adjoint des travaux et de dessinateur dans le niveau 2 qui remplit les conditions de promotion telles que fixées par l'article 13, § 1^{er}, alinéa 2 et § 2, alinéa 2 de l'arrêté du

13, § 1, eerste lid en § 2, tweede lid van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 8 juli 1993 betreffende de loopbaan en de evaluatie van de ambtenaren van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, ontvangt een weddesupplement.

Dit weddesupplement wordt toegevoegd aan de wedde zoals bedoeld in artikel 4, § 1, eerste lid van dit besluit.

Het stemt overeen met het verschil tussen de wedde die wordt berekend op basis van de weddeschaal die hem werd toegekend overeenkomstig de artikelen 8 en 9 en de wedde die wordt berekend op basis van de weddeschaal van de graad waarin dit personeel zou worden bevorderd krachtens artikel 1 van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 20 juli 1993 tot vaststelling van het personeelsreglement van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, indien het was geïntegreerd in het Ministerie.

§ 2. In afwijking van artikel 13, § 1, 2e lid, en § 2, 2e lid, van voornoemd besluit van de Regering van 8 juli 1993, mag de graadanciënniteit van het personeel niet gelijk zijn aan of minder bedragen dan de graadanciënniteit die de laatst bevorderde ambtenaar van het Ministerie telt op de dag van zijn bevordering tot de graad waarin dit personeel zou moeten zijn bevorderd.

Deze bepaling is enkel van toepassing indien alle aan die graad verbonden betrekkingen bezet zijn ten gevolge van de bevordering van ambtenaren van het Ministerie.

§ 3. Voor de toepassing van dit artikel moet de graad van informaticus worden gelijkgesteld met de graad van bestuurssecretaris in niveau 1, de graad van commissaris van wegen met de graad van industrieel ingenieur in niveau 1 en de graad van secretaris-rekenplichtige met de graad van rekenplichtig opsteller in niveau 2.

Art. 2. In artikel 4 van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 21 december 1995 ter tijdelijke regeling van de situatie van het personeel van het Proef- en Ontledingsstation van het Centrum voor Onderricht en Opzoeken der Chemische en Voedingsindustrie (C.O.O.V.I.) overgeheveld naar het Brussels Hoofdstedelijk Gewest worden de woorden "artikels 4 tot 7" vervangen door "artikels 4, 4bis, 5, 6 en 7".

Aan artikel 4 van hetzelfde besluit wordt een tweede lid toegevoegd, luidend als volgt :

"Voor de toepassing van artikel 4bis van voormeld besluit, wordt de graad van assistent gelijkgesteld met de graad van industrieel ingenieur in niveau 1."

Art. 3. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1996.

Brussel, 4 juli 1996.

De Minister-Voorzitter,
Ch. PICQUE

De Minister van Openbaar Ambt, Buitenlandse Handel,
Wetenschappelijk Onderzoek, Brandbestrijding
en Dringende Medische Hulp,
R. GRIJP

Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 8 juillet 1993 relatif à la carrière et à l'évaluation des agents du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale perçoit un supplément de traitement.

Ce supplément de traitement s'ajoute au traitement tel que visé par l'article 4, § 1^{er}, alinéa 1^{er} du présent arrêté.

Il correspond à la différence entre le traitement calculé sur la base de l'échelle barémique du grade qui lui est attribuée conformément aux articles 8 et 9 et le traitement calculé sur la base de l'échelle barémique du grade dans lequel ce personnel serait promu conformément à l'article 1er de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 20 juillet 1993 fixant le règlement du personnel du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale, s'il était intégré au Ministère.

§ 2. Par dérogation à l'article 13, § 1^{er}, alinéa 2, et § 2, alinéa 2, de l'arrêté du Gouvernement du 8 juillet 1993 précité, l'ancienneté de grade du personnel ne peut être égale ou inférieure à l'ancienneté de grade que l'agent du Ministère promu en dernier lieu comptait au jour de sa promotion dans le grade dans lequel ce personnel aurait dû être promu.

Cette disposition s'applique uniquement lorsque les emplois prévus pour ledit grade sont tous occupés par l'effet de la promotion des agents du Ministère.

§ 3. Pour l'application du présent article, le grade d'informaticien est à assimiler au grade de secrétaire d'administration dans le niveau 1, le grade de Commissaire voyer au grade d'ingénieur industriel dans le niveau 1 et le grade de secrétaire-comptable au grade de rédacteur-comptable au niveau 2.

Art. 2. A l'article 4 de l'arrêté du Gouvernement de Bruxelles-Capitale du 21 décembre 1995 réglant à titre transitoire la situation du personnel de la Station d'Essai et d'Analyse du Centre d'Enseignement et de Recherches des Industries alimentaires et chimiques (C.E.R.I.A.) transféré à la Région de Bruxelles-Capitale les mots "articles 4 à 7" sont remplacés par les mots "articles 4, 4bis, 5, 6 et 7".

A l'article 4 du même arrêté est inséré un second alinéa, libellé comme suit :

"Pour l'application de l'article 4bis de l'arrêté précité, le grade d'assistant est assimilé au grade d'ingénieur industriel, dans le niveau 1."

Art. 3. Le présent arrêté produit ses effets au 1^{er} janvier 1996.

Bruxelles, le 4 juillet 1996.

Le Ministre-Président,
Ch. PICQUE

Le Ministre de la Fonction publique, du Commerce extérieur,
de la Recherche scientifique,
de la Lutte contre l'incendie et de l'Aide sociale urgente,
R. GRIJP

N. 96 — 2197

[31325]

18 JULI 1996. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot wijziging van het besluit van 27 januari 1994 tot oprichting van een Gemeenschappelijke Raad van Beroep voor de instellingen van openbaar nut van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en tot vaststelling van de samenstelling ervan

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Gelet op de wet van 16 maart 1954 betreffende controle op de instellingen van openbaar nut, inzonderheid op het artikel 11;

Gelet op het besluit van 27 januari 1994 tot oprichting van een Gemeenschappelijke Raad van Beroep voor de instellingen van openbaar nut van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en tot vaststelling van de samenstelling ervan.

Overwegende dat het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Executieve van 10 juni 1993 een forfaitaire vergoeding toekent aan de voorzitter van de Raad van Beroep bij het Gewestelijk Agentschap voor Netheid « Net Brussel »; dat de toepassing van het gelijkheids- en billijkheidsbeginsel op alle Raden van beroep van het Gewest zich opdringt;

F. 96 — 2197

[31325]

18 JUILLET 1996. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale modifiant l'arrêté du 27 janvier 1994 instituant la Chambre de Recours commune aux organismes d'intérêt public de la Région de Bruxelles-Capitale et fixant sa composition

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public, notamment l'article 11;

Vu l'arrêté du 27 janvier 1994 instituant la Chambre de Recours commune aux organismes d'intérêt public de la Région de Bruxelles-Capitale et fixant sa composition;

Considérant que l'arrêté de l'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale du 10 juin 1993 alloue une indemnité forfaitaire au président de la Chambre de conciliation à l'Agence régionale pour la Propreté « Bruxelles-Propreté »; que l'application du principe d'égalité et d'équité s'impose pour toutes les Chambres de Recours de la Région;